

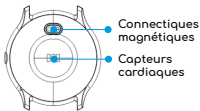
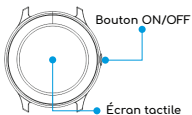


# Abyx fit Air

Manuel d'utilisation

## APERÇU DU PRODUIT

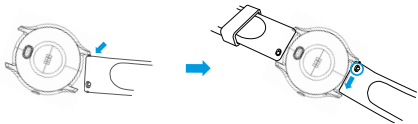
FR



## COMMENT ALLUMER / ÉTEINDRE LA MONTRE

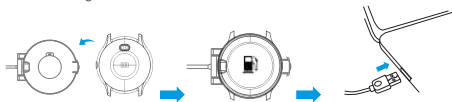
Appuyez longuement sur le bouton ON/OFF situé sur le côté de la montre, vous pouvez également faire défiler les menus et sélectionnez "Réglages", puis "Éteindre". La montre s'allume aussi lorsqu'elle est mise en charge.

## COMMENT CHANGER LE BRACELET



## CHARGER VOTRE ABYX FIT AIR

Veillez utiliser exclusivement le chargeur fourni avec votre Abyx Fit Air pour charger votre montre. Vous pouvez utiliser n'importe quel port USB alimenté pour connecter votre chargeur. Il est recommandé de charger la montre au moins 30 minutes avant de la connecter à votre smartphone. Lorsque la montre est en charge, l'écran affiche une icône et une barre de progression verte indiquant le niveau de charge. Ne laissez pas votre montre charger sans surveillance.



## SPÉCIFICATIONS

Batterie: Polymer Li-ion 3.8V 180mAh 0.988Wh

Écran tactile: AMOLED 1.2"

Technologie bluetooth: 5.0 BLE

Temps de veille: jusqu'à 10 jours.

Connecteurs: chargeur magnétique

Bandes de fréquence: 2400-2500MHz

Puissance de radiofréquence maximale: +4dBm

Résistance à l'eau: IP68

Dimensions: 44.5 x 9.8mm

Poids: 43g



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## TÉLÉCHARGER L'APP ABYX FIT AIR

Télécharger l'application "ABYX FIT AIR" depuis l'App Store pour les téléphones iOS et depuis le Google Play Store pour les téléphones Android.



Scannez le code QR pour obtenir les liens des apps.



ABYX FIT AIR



Compatibilité:  
iOS 9.0 et plus  
Android 6 et plus



## DÉMARRAGE RAPIDE

Ouvrez l'app et créez votre profil



Allez dans "Appareil" puis "Ajouter un nouvel appareil"



Dans le menu de la montre, allez dans "Appairage"  
puis scanner le code QR depuis l'app.



Scannez le code QR ou sélectionnez la ABYX-AIR  
dans la liste



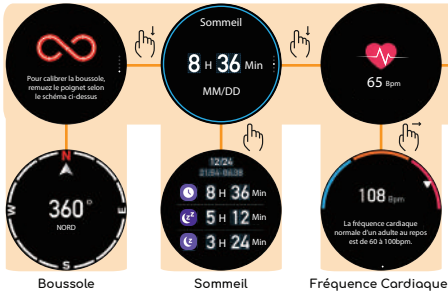
Appairage réussi: vos données d'activités seront  
enregistrées dans l'app

Si vous n'êtes pas certain d'identifier votre montre dans la liste, allez dans Réglages > À Propos depuis la montre afin d'afficher l'adresse MAC. Si vous rencontrez des problèmes pour jumeler votre montre rendez-vous sur [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) ou consultez nos vidéos Youtube® en cherchant "Abyx Fit".

## COMMENT NAVIGUER DANS LES MENUS

Pour naviguer dans les menus vous pouvez balayer l'écran vers le haut/bas/gauche/droite. Touchez l'icône ou le texte pour entrer dans un sous-menu ou activer une fonction. Appuyez sur le bouton ON/OFF pour retourner au menu. Vous pouvez utiliser le Menu Rapide pour accéder plus rapidement à certaines fonctions.

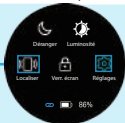
Consultez le plan des menus sur cette page ainsi que les deux suivantes. L'écran principal se trouve au milieu de la page suivante.



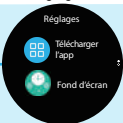
## Localiser



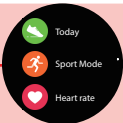
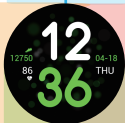
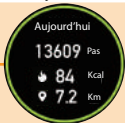
## Menu Rapide



## Réglages 1



## Aujourd'hui



## Page 1



Balayage haut



Balayage bas



Appuyez bouton

Balayage gauche



Balayage droite



Toucher l'écran



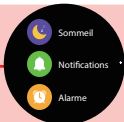
Aucune notif

Alarme

## Réglages 2



## Réglages 3



Page 2



Page 3



Page 4

## MODE SPORT



Mode Sport



Choisir un exercice



Objectifs



Définir vos objectifs



## MODE SPORT



### Introduction

Le mode sport vous permet d'enregistrer vos statistiques (fréquence cardiaque, temps, calories consommées, distance parcourue) durant vos activités physiques. Les différents modes sport (marche, course, vélo, natation, libre) peuvent être lancés depuis le menu de la montre, l'écran affichera votre progression et vos statistiques en temps réel.



### Objectifs

Une fois un mode sport sélectionné vous pouvez définir un objectif à atteindre: distance, temps ou calories.

Une fois votre objectif atteint, le mode sport s'arrête automatiquement et les données seront synchronisées dans l'app ABYX FIT AIR



### Application Abyx Fit Air:

Vous pouvez consulter vos activités sportives précédentes depuis le menu principal et le deuxième onglet de l'app. Toucher une activité pour afficher les statistiques de cette session.

## FONCTIONS



### Aujourd'hui

La montre enregistre automatiquement le nombre de pas effectué dans la journée. Le menu "Aujourd'hui" affiche le nombre de pas effectué (tout mode confondu), la distance parcourue ainsi qu'une estimation des calories dépensées. La barre verte affiche votre progression.

**Note:** Vous pouvez régler le nombre journalier de pas à atteindre depuis les réglages de l'app.



### Fréquence Cardiaque

Touchez l'icône de fréquence cardiaque afin d'enregistrer votre rythme cardiaque. Balayez vers la droite pour obtenir plus d'informations. Des statistiques détaillées et un graphique sont disponibles dans l'onglet Fréquence cardiaque de l'app.



### Sommeil

Si vous portez la montre durant votre sommeil, elle enregistre automatiquement le nombre d'heures de sommeil. Toucher l'écran de la montre pour afficher des informations détaillées sur votre sommeil (total, profond, léger). Vous pouvez également consulter votre historique de sommeil depuis l'app.

## FONCTIONS



### Notifications

Votre montre affiche les notifications reçues sur votre smartphone de différentes apps (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram). Veuillez autoriser l'app à accéder à vos notifications depuis les paramètres de votre smartphone et depuis la section "Notifications" de l'app.



### Alarme

Vous pouvez créer ou supprimer des alarmes depuis la montre mais aussi depuis l'app. Votre montre vibrera à l'heure choisie.

**Note:** si vous créez/supprimez une alarme depuis la montre elle ne sera pas affichée dans l'app.

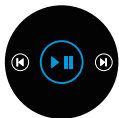


### Appairage

Touchez l'icône "Appairage" dans le menu de la montre pour afficher le code QR.

Vous pouvez scanner ce code QR depuis la section "Ajouter un nouvel appareil" de l'app afin d'appairer la montre à votre smartphone. Si vous rencontrez des problèmes essayez l'appairage manuel.

## FONCTIONS



### Musique

Vous pouvez contrôler la musique jouée par votre smartphone depuis votre montre. Le contrôle de la musique est compatible avec certaines applications de musique.

**Note:** L'application ABYX FIT AIR doit être ouverte ou fonctionner en arrière plan.



### Localiser

Vous pouvez faire sonner votre smartphone depuis votre montre afin de le localiser. Vous pouvez également faire vibrer votre montre depuis l'app ABYX FIT AIR pour la localiser.

**Note:** L'application ABYX FIT AIR doit être ouverte ou fonctionner en arrière plan.



### Boussole:

Vous devez calibrer la boussole digitale avant de pouvoir l'utiliser. Pour ce faire, veuillez effectuer des mouvements en forme de "8" avec votre ABYX FIT AIR jusqu'à ce que la boussole soit calibrée.

## FONCTIONS



### Chronomètre

Touchez sur le bas de l'écran pour lancer/arrêter le chronomètre. Balayez une fois à gauche pour réinitialiser le chronomètre à zéro. Balayez deux fois pour retourner au menu principal.

**Note:** Le chronomètre ne peut pas être utilisé en arrière plan.



### Caméra

Vous pouvez utiliser votre montre comme une télécommande pour déclencher la prise de photo sur votre smartphone. Touchez le milieu de l'écran de votre montre pour prendre une photo quand l'app est ouverte.



### Fonctions supplémentaires

**Hydratation:** La montre vibre pour vous rappeler de boire.

**Alerte d'inactivité:** La montre vibre pour vous rappeler de marcher ou de vous déplacer d'au moins 150 pas par heure.

**Objectif journalier:** Vous pouvez définir un objectif de nombre de pas à atteindre chaque jour depuis votre profil dans l'app.

## APPAIRER VOTRE ABYX FIT AIR

Assurez-vous que la montre est bien chargée et que vous avez téléchargé l'application ABYX FIT AIR. Vous devez impérativement utiliser l'application pour jumeler votre montre. Vous ne pouvez pas le faire directement via les paramètres bluetooth de votre smartphone.

1. Assurez-vous que le bluetooth de votre téléphone est allumé.
2. Ouvrez l'application ABYX FIT AIR et ouvrez le troisième onglet.
3. Choisissez "Ajouter un nouvel appareil"
4. Appuyez sur "Appairage" dans le menu de la montre puis scanner le code QR affiché à l'écran. Vous pouvez également appuyer sur "Appairage manuel" puis choisissez "ABYX-AIR" dans la liste.
5. Une fois appairée au smartphone, votre montre synchronise vos données d'activité.

## DÉSAPPAIRER VOTRE ABYX FIT AIR

1. Ouvrez l'application ABYX FIT AIR.
2. Rendez-vous dans le troisième onglet "Appareil".
3. En bas de la page appuyez sur "Désappairage".
4. Rendez-vous dans les réglages bluetooth de votre téléphone et oubliez/supprimez la montre.

## COMMENT RECONNECTER VOTRE ABYX FIT AIR

Pour reconnecter votre montre, assurez-vous de bien avoir oublié/supprimé la montre dans les paramètres bluetooth de votre smartphone puis répétez les étapes de la section "Appairer votre Abyx Fit Air".

## COMMENT CHANGER LE CADRAN

Vous pouvez changer le cadran de votre montre en maintenant l'écran de la montre depuis le menu principal ou depuis les réglages dans la section "Fond d'écran".



## PROBLÈMES RÉCURRENTS

- 1. Appairage:** Si vous rencontrez des difficultés pour appairer votre montre à votre smartphone en scannant le code QR ou via l'appairage manuel, Veuillez réinitialiser votre montre depuis Réglages > Réinitialisation et oublier la montre dans les paramètres bluetooth de votre smartphone.
- 2. Notifications:** Afin que la montre puisse afficher vos notifications, veuillez donner les autorisations nécessaires à l'app depuis les paramètres de votre smartphone mais aussi depuis l'app via la section "Notifications".
- 3. Fonctionnement en arrière-plan:** Veuillez vous assurer que votre app est bien autorisée à fonctionner en arrière plan sinon la connexion entre votre smartphone et la montre sera perdue à chaque fois que l'app se ferme.

## Recyclage

Collecte sélective des déchets électriques et électroniques. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/CE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collectes prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

## Declaration UE de Conformité

Par la présente, le groupe Onyx Group Limited déclare que l'équipement radio de type "montre intelligente" ABYX-FIT-AIR est conforme à la Directive 2014/53/EU, . Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante : [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications)

Reference: ABYX-FIT-AIR-BLK / ABYX-FIT-AIR-BLU / ABYX-FIT-AIR-RPD  
Batch: 190087008

ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners. Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.  
Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.  
Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.  
De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.  
Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.  
Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.  
Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.





abyx

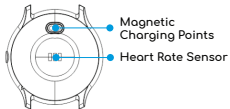
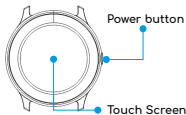


Abyx fit Air

User Manual

## PRODUCT OVERVIEW

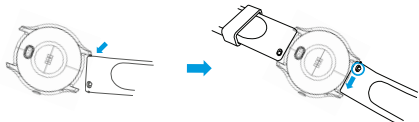
EN



## HOW TO TURN ON / OFF

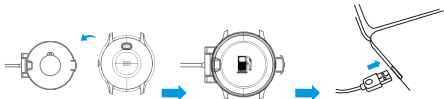
Press and hold the ON / OFF button on the side of the watch to turn the watch ON or OFF you can also turn it OFF by scrolling through the menus, select "Settings", then "Power off". The watch also turns ON when it is charging.

## HOW TO CHANGE THE WRISTBAND



## CHARGE YOUR ABYX FIT AIR

Please use only the charger supplied with your Abyx Fit Air to charge your watch. You can use any powered USB port to connect your charger. It is recommended to charge the watch at least 30 minutes before connecting it to your smartphone. When the watch is charging, the display shows a green icon and a progress bar indicating the charge level. Do not leave your watch charging unattended.



## TECH SPECS

Battery: Polymer Li-ion 3.8V 180mAh 0.988Wh

Display: AMOLED 1.2" full touch screen

Technology bluetooth: 5.0 BLE

Standby Time: up to 10 days.

Connectors: magnetic charger

Frequency bands: 2400-2500MHz

Maximum radio-frequency power: +4dBm

Water resistance: IP68

Dimensions: 44.5 x 9.8mm

Weight: 43g



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## DOWNLOAD THE ABYX FIT AIR APP

Download the ABYX FIT AIR app on the App store for iOS devices and on the Google Play Store for Android devices.



Scan the QR code to visit our website and download the app



ABYX FIT AIR



Compatibility  
iOS 9.0 or more  
Android 7 or more



## QUICK START GUIDE

Open the App and set up your profile



The App will prompt you to scan the QR code from the watch



On your watch screen swipe left and select "Pairing"



Scan the QR code using your phone. Your watch is now connected to your phone.



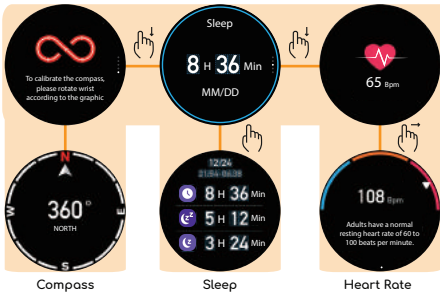
If you cannot scan the QR code, press on "Manual Connection" and select your watch from the list

If you have issues identifying your watch in the device list you can find the Mac address of your watch directly in the "About" section. If you experience problems with the pairing, visit Abyx Support on [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) or check our Abyx support videos on Youtube® and search for "Abyx Fit".

## NAVIGATING IN THE MENU

Navigate by swiping up, down, left and right. Tap on individual menu items to choose the desired functions. Press the ON / OFF button to return to the main m menu. You can use the Quick Menu to navigate faster to certain functions.

Check out the menu plan on this page as well as the next two.



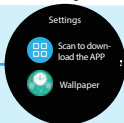
## Find phone



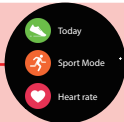
## Quick Menu



## Settings 1



## Today



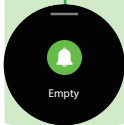
Swipe up



Swipe down



Press side button



## Alarm

## Menu 1

Swipe left



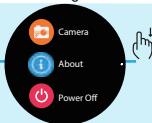
Swipe right



Tap the screen



## Settings 2



## Settings 3



Sleep

Notifications

Alarm

## Menu 2

Pairing

Compass

Music

## Menu 3

Find phone

Stopwatch

Settings

## Menu 4

## MODE SPORT

Today

Sport Mode

Heart rate

Select Sport Mode

Walking

Outdoor run

Indoor bike

Choose an Exercise

Outdoor run

Target Settings

Select Settings

Target Settings

Distance

Time

Calories

None

Select Settings



## SPORT MODES



	Walking (10 min)	0:10
	Walking (10 min)	0:00
	Walking (10 min)	0:00
	Walking (10 min)	0:00
	Walking (10 min)	0:00
	Walking (10 min)	0:00

### Introduction

Use the sport modes to record your exercise data (Heart rate, time exercised, calories burned, distance travelled etc.) You can choose between different sports and exercises such as walking, running, cycling, swimming and free exercise. You can start the exercises from the watch menu. The watch will display your progress and statistics in real time.

### Goals

After selecting an exercise you can set your goal: distance, time or calories. Once you have reached your set goals the exercise will stop and the data will be synchronized to the ABYX FIT AIR application.



### Abyx Fit Air Application:

You can review your previous exercise data by opening the application and going to the second tab. Press on any activity to view detailed exercise data.

## SMART WATCH FEATURES



### Today

The watch automatically records all your steps throughout the day. You can set your step goals through the app and the round progress bar will show how many steps you have completed towards your goal. It will also summarize your calories burned and the distance travelled.



### Heart Rate

Touch the heart rate icon to record your heart rate. Swipe to the right for more information. Detailed statistics and a graph are available in the Heart Rate tab of the app.



### Sleep

If you wear the watch while you sleep, it automatically records the number of hours you sleep. Touch the watch screen to display detailed information about your sleep (total, deep, light). You can also check your sleep history from the app.

## SMART WATCH FEATURES



### Notifications

Your watch displays notifications received on your smartphone from different apps (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram). Please allow the app to access your notifications from your smartphone settings and from the app's "Notifications" section.



### Alarm

You can create alarms from the watches but also from the app. Your watch will vibrate at the chosen time.

**Note:** if you create / delete an alarm from the watch it will NOT be displayed in the app.

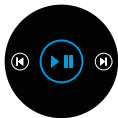


### Pairing

Touch the "Pairing" icon in the watch menu to view the QR code.

You can scan this QR code from the "Add new device" section of the app to pair the watch with your smartphone

## SMART WATCH FEATURES



### Music

You can control the music played by your smartphone from your watch.

**Note:** The ABYX FIT AIR app must be open or running in the background.



### Find your Phone

You can ring your smartphone from your watch to locate it. You can also vibrate your watch from the ABYX FIT AIR app to locate it.

**Note:** The ABYX FIT AIR app must be open or running in the background.



### Compass

Before using the compass please calibrate it according to the on-screen instructions.

## SMART WATCH FEATURES



### Stopwatch

Tap on the bottom of the screen to start / stop the timer. Swipe once to the left to reset the stopwatch to zero. Swipe twice to return to the main menu.

**Note:** The stopwatch can NOT be used in the background.



### Shutter Camera

You can use your watch as a remote control to trigger photo shooting on your smartphone. Touch the middle of your watch's screen to take a picture when the app is open.



### Additional features (set up via the APP)

**Hydration:** The device will vibrate to remind you to drink (recurrence set in APP).

**Inactivity reminder:** The device will vibrate to remind you to walk if you do not walk a minimum of 150 steps every hour.

### Daily Goal:

You can set your daily goal of steps in the tab "Profile" of the app.

## PAIRING YOUR ABYX FIT AIR

Make sure the watch is fully charged and that you have downloaded the ABYX FIT AIR app. You must use the app to pair your watch, you cannot do it directly via the bluetooth settings of your smartphone.

1. Make sure your phone's bluetooth is on.
2. Open the ABYX FIT AIR app and open the third tab.
3. Choose "Add a new device"
4. Go to the "Pairing" Screen on the watch and tap "Pairing".
5. Scan the displayed QR code using the app. (If this fails you can also press "Manual Pairing" and then choose your watch from the list.)
6. Once paired the watch will synchronize all relevant activity data to your phone.

## HOW TO UNPAIR THE ABYX FIT AIR

1. Open the ABYX FIT AIR app.
2. Go to the third tab "Device".
3. At the bottom of the page press "Unpair".
4. Go to the bluetooth settings of your phone and forget / delete the watch.

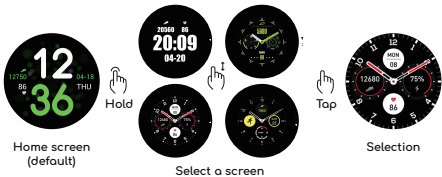
## HOW TO RECONNECT THE ABYX FIT AIR

To reconnect your watch make sure you have forgotten / deleted the watch in your bluetooth settings of your smartphone and then repeat the steps in the "Pairing your ABYX FIT AIR" section.

On Android devices, the system may stop the app running in background which will lead to a connection lost between the watch and your smartphone. Please check regularly that the app is working in background.

## HOW TO CHANGE THE HOME SCREEN

You can change the watchface by pressing and holding the watch screen from the "Home Screen" or from the settings in the "Wallpaper" section on the watch.



## TROUBLESHOOTING

- 1. Pairing:** If you are having trouble pairing your watch using the QR Code or "Manual Pairing", please reset the watch by going to the "Settings" on the watch and choose "Reset". Go to the bluetooth settings on your phone, Forget the device and try the pairing process again.
- 2. Notifications:** In order for the watch to display notifications, please give the necessary permissions to the app from the settings of your smartphone but also from the "Notifications" section from the app.
- 3. App running in background:** Please make sure the app is allowed to run in the background otherwise the connection between your smartphone and the watch will be lost each time you use another app.

## Disposal and Recycling

Please kindly be aware that it is the consumer's responsibility to properly dispose and recycle the Smart Watch and accompanying components. Do not dispose of the Smart Watch with common household waste, the Smart Watch unit is considered electronic waste and should be disposed of at your local electronic equipment collection facility. For more information, please contact your local electronic equipment waste management authority or the retailer where you bought the product.

## EU Declaration of Conformity

Hereby, Onyx Group Limited declares that the radio equipment type "smartwatch" Abyx Fit Air is in compliance with Directive 2014/53/EU, . The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Reference: ABYX-FIT-AIR-BLK / ABYX-FIT-AIR-BLU / ABYX-FIT-AIR-RPD  
Batch: 190087008



ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.  
Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.

Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.

Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.

Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.



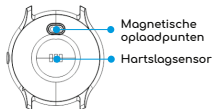
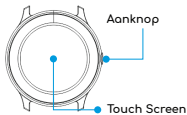


# Abyx fit Air

Gebruiksaanwijzing

## PRODUCTOVERZICHT

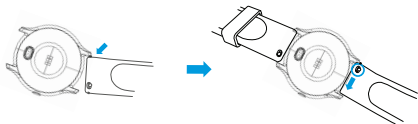
NL



## AAN / UIT TE ZETTEN

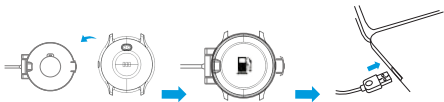
Houd de AAN / UIT-knop aan de zijkant van het horloge ingedrukt om het horloge AAN of UIT te zetten. Je kunt het horloge ook UITSCHAKELEN door de menu's te bladeren naar "Instellingen" en vervolgens "Uitschakelen" te selecteren. Het horloge wordt ook ingeschakeld wanneer het wordt opgeladen.

## DE POLSBAAND VERWISSELEN



## DE ABYX FIT AIR OPLADEN

Gebruik alleen de oplader die bij je Abyx Fit Air is geleverd om je horloge op te laden. Je kunt elke USB-poort gebruiken om je lader op aan te sluiten. Het wordt aanbevolen om het horloge ten minste 30 minuten op te laden voordat je deze koppelt met je smartphone. Wanneer het horloge wordt opgeladen, toont het display een groen pictogram en een voortgangsbalk die het oplaadniveau aangeeft. Laat je horloge niet onbeheerd achter.



## TECHNISCHE SPECIFICATIES

Batterij: Polymeer Li-ion 3,8 V 180 mAh 0,988 Wh  
Beeldscherm: AMOLED 1,2" volledig touchscreen  
Technologie bluetooth: 5.0 BLE  
Standby-tijd: tot 10 dagen.  
Connectoren: magnetische oplader  
Frequentiebanden: 2400-2500 MHz  
Maximaal radiofrequentievermogen: + 4dBm  
Waterbestendigheid: IP68  
Afmetingen: 44,5 x 9,8 mm  
Gewicht: 43 gram



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## DOWNLOAD DE ABYX FIT AIR APP

Download de Abyx Fit Air app via de App Store voor iOS telefoons en via de Google Play Store voor Android telefoons.



Scan de QR-code om naar onze website te gaan en de app te downloaden.



ABYX FIT AIR



Compatibel met  
iOS 9.0 en hoger,  
Android 7 en hoger



## SNELSTARTGIDS

Open de app en stel je profiel in.



De app vraagt je om de QR-code van het horloge te scannen.



Swipe op je horlogeschermb naar links en selecteer "Koppelen".



Scan de QR-code met je telefoon.  
Je horloge is nu verbonden met je telefoon.



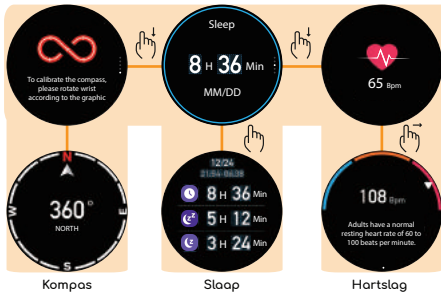
Als je de QR-code niet kunt scannen, druk je op "Handmatige koppeling" en selecteer je je horloge in de lijst.

Als je problemen ondervindt bij het identificeren van je horloge in de apparatenlijst, kun je het Mac-adres van je horloge direct in het gedeelte 'Over' vinden. Als je problemen ondervindt met het koppelen, ga je naar Abyx Support op [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) of bekijk je onze Abyx-ondersteuningsvideo's op YouTube® en zoek je naar "Abyx Fit".

## NAVIGEREN IN HET MENU

Navigeer door omhoog, omlaag, naar links en naar rechts te swipen. Tik op afzonderlijke menu-items om de gewenste functies te kiezen. Druk op de AAN / UIT-knop om terug te keren naar het hoofdmenu. Je kunt het Snelmenu gebruiken om sneller naar bepaalde functies te navigeren.

Bekijk het menuschema op deze en de volgende twee pagina's.



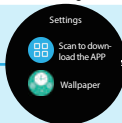
## Zoek telefoon



## Snelmenu



## Instellingen 1



## Vandaag



## Menu 1



Omhoog  
swipen



Naar beneden  
swipen



Druk op de  
zijknop

Swipe naar  
links



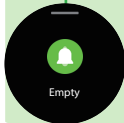
Swipe naar  
rechts



Tik op het  
scherm



## Alarm



## Instellingen 2



## Instellingen 3



Sleep

Notifications

Alarm



Pairing

Compass

Music



Find phone

Stopwatch

Settings

Menu 2

Menu 3

Menu 4

## SPORT MODUS

Today

Sport Mode

Heart rate



Walking

Outdoor run

Indoor bike



Outdoor run

Target Settings



Target Settings

Distance

Time

Calories

None



Selecteer Sport Mode

Kies een oefening

Selecteer instellingen

Selecteer instellingen



## SPORTMODI



### Introductie

Gebruik de sportmodi om je trainingsgegevens te registreren (hartslag, trainingstijd, verbrande calorieën, afgelegde afstand, enz.) Je kunt kiezen tussen verschillende sporten en oefeningen zoals wandelen, hardlopen, fietsen, zwemmen en vrije training. Het horloge geeft je voortgang en statistieken in realtime weer.

### Doelen

Na het selecteren van een oefening kun je je doel instellen: afstand, tijd of calorieën. Zodra je je ingestelde doelen hebt bereikt, stopt de oefening en worden de gegevens gesynchroniseerd met de ABYX FIT AIR-app.

Walking (10 min)	0:10 min
Walking (20 min)	0:20 min
Walking (30 min)	0:30 min
Walking (45 min)	0:45 min
Walking (60 min)	1:00 min



### Abyx Fit Air-app:

Je kunt je vorige trainingsgegevens bekijken door de app te openen en naar het tweede tabblad te gaan. Druk op een activiteit om gedetailleerde trainingsgegevens te bekijken.

## SMARTWATCH FUNCTIES



### Vandaag

Het horloge registreert automatisch al je stappen gedurende de dag. Je kunt je stapdoelen instellen via de app en de ronde voortgangsbalk geeft aan hoeveel stappen je hebt gedaan ten opzichte van je doel. Het geeft ook een samenvatting van je verbrande calorieën en de afgelegde afstand.



### Hartslag

Raak het hartslagpictogram aan om je hartslag te registreren. Swipe naar rechts voor meer informatie. Gedetailleerde statistieken en een grafiek zijn beschikbaar op het tabblad Hartslag van de app.



### Slaap

Als je het horloge draagt terwijl je slaapt, registreert het automatisch het aantal uren dat je slaapt. Raak het horlogescherf aan om gedetailleerde informatie over je slaap weer te geven (totaal, diep, licht). Je kunt ook je slaapgeschiedenis bekijken vanuit de app.

## SMARTWATCH FUNCTIES



### Meldingen

Je horloge geeft meldingen vanuit verschillende apps (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram) weer die je op je smartphone ontvangt. Geef de app toegang tot je meldingen via de instellingen van je smartphone en vanuit het gedeelte 'Meldingen' van de app.



### Alarm

Je kunt alarmen instellen vanuit je horloge maar ook vanuit de app. Je horloge trilt op het gekozen tijdstip.

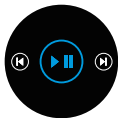
**Opmerking:** als je een alarm op het horloge maakt / verwijdert, wordt dit NIET in de app weergegeven.



### Koppelen

Tik op het pictogram "Koppelen" in het horlogemenu om de QR-code te bekijken. Je kunt deze QR-code scannen in het gedeelte 'Nieuw apparaat toevoegen' van de app, om het horloge aan je smartphone te koppelen.

## SMARTWATCH FUNCTIES



### Muziek

Je kunt de muziek bedienen die door je smartphone wordt afgespeeld vanaf je horloge.

**Opmerking:** de ABYX FIT AIR-app moet op de achtergrond zijn geopend of actief zijn.



### Vind je telefoon

Je kunt je smartphone vanaf je horloge bellen om hem te lokaliseren. Je kunt je horloge ook laten trillen vanuit de ABYX FIT AIR-app om het te lokaliseren.

**Opmerking:** de ABYX FIT AIR-app moet op de achtergrond zijn geopend of actief zijn.



### Kompas

Voordat je het kompas gebruikt, kalibreer je het volgens de instructies op het scherm.

## SMARTWATCH FUNCTIES



### Stopwatch

Tik onderaan het scherm om de timer te starten / stoppen. Swipe één keer naar links om de stopwatch op nul te zetten. Veeg twee keer om terug te keren naar het hoofdmenu.

**Opmerking:** de stopwatch kan NIET op de achtergrond worden gebruikt.



### Camera ontspanner

Je kunt je horloge als afstandsbediening gebruiken om foto-opnamen op je smartphone te activeren. Raak het midden van het scherm van je horloge aan om een foto te maken wanneer de app is geopend.



### Extra functies

**Hydratatie:** het apparaat trilt om je eraan te herinneren te drinken (herhaling ingesteld in de app).

**Herinnering voor inactiviteit:** het apparaat trilt om je eraan te herinneren te lopen als je niet minimaal 150 stappen per uur loopt.

**Dagelijks doel:** je kunt je dagelijkse stappendoel instellen op het tabblad 'Profiel' van de app. **Schermmvergrendeling:** je kunt het scherm vergrendelen vanuit het snelmenu. Houd de zijknop ingedrukt om te ontgrendelen.

## JE ABYX FIT AIR KOPPELEN

Zorg ervoor dat het horloge volledig is opgeladen en dat je de ABYX FIT AIR-app hebt gedownload. Je moet de app gebruiken om je horloge te koppelen, je kunt dit niet rechtstreeks doen via de Bluetooth-instellingen van je smartphone.

1. Zorg ervoor dat Bluetooth op je telefoon is ingeschakeld.
2. Open de ABYX FIT AIR-app en open het derde tabblad.
3. Kies "Een nieuw apparaat toevoegen".
4. Ga naar het scherm 'Koppelen' op het horloge en tik op 'Koppelen'.
5. Scan de weergegeven QR-code met behulp van de app. (Als dit niet lukt, kun je ook op "Handmatig koppelen" klikken en vervolgens je horloge uit de lijst kiezen.)
6. Eenmaal gekoppeld synchroniseert het horloge alle relevante activiteitsgegevens met je telefoon.

## DE ABYX FIT AIR ONTKOPPELEN

1. Open de ABYX FIT AIR-app.
2. Ga naar het derde tabblad 'Apparaat'.
3. Druk onderaan de pagina op "Ontkoppelen".
4. Ga naar de Bluetooth-instellingen van je telefoon en vergeet / verwijder het horloge.

## DE ABYX FIT AIR OPNIEUW KOPPELEN

Om je horloge opnieuw te koppelen, moet je ervoor zorgen dat je het horloge hebt vergeten / verwijderd in de Bluetooth-instellingen van je smartphone en herhaal dan de stappen in het gedeelte "Je ABYX FIT AIR koppelen".

Op Android-apparaten kan het systeem ervoor zorgen dat de app niet op de achtergrond wordt uitgevoerd, waardoor een verbinding tussen het horloge en je smartphone verloren gaat. Controleer regelmatig of de app op de achtergrond werkt.

## HET STARTSCHERM VERANDEREN

Je kunt de wijzerplaat veranderen door het horlogescherf ingedrukt te houden vanuit het "Startscherm" of vanuit de instellingen in het gedeelte "Achtergrond" op het horloge.



## PROBLEEMOPLOSSEN

- 1. Koppelen:** als je problemen ondervindt bij het koppelen van je horloge met behulp van de QR-code of "Handmatig Koppelen", stel je het horloge opnieuw in door naar de "Instellingen" op het horloge te gaan en "Reset" te kiezen. Ga naar de Bluetooth-instellingen op je telefoon, vergeet het apparaat en probeer het koppelingsproces opnieuw.
- 2. Meldingen:** om het horloge meldingen te laten weergeven, geef toestemming via de instellingen van je smartphone, maar ook via het gedeelte "Meldingen" van de app.
- 3. App draait op de achtergrond:** zorg ervoor dat de app op de achtergrond wordt uitgevoerd, anders zal de verbinding tussen je smartphone en het horloge verloren gaan telkens wanneer je een andere app gebruikt.

## Afval en recycling

Houd er rekening mee dat het de verantwoordelijkheid van de consument is om de Smartwatch en bijbehorende componenten op de juiste manier weg te gooien en te recyclen. Gooi de Smartwatch niet weg met het gewone huisvuil, de Smartwatch wordt beschouwd als elektronisch afval en moet worden ingeleverd bij je plaatselijke inzamelpunt voor elektronische apparatuur. Neem voor meer informatie contact op met je plaatselijke instantie voor afvalverwerking van elektronische apparatuur of de winkel waar je het product hebt gekocht.

## EU-conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart Onyx Group Limited dat het type radioapparatuur "smartwatch" Abyx Fit Air voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Referentie: ABYX-FIT-AIR-BLK/ABYX-FIT-AIR-BLU/ABYX-FIT-AIR-RPD  
Partij: 190087008



ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.  
Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.  
Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.

Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

Die ziftierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.

Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.





abyx

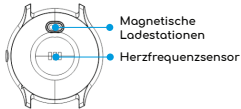
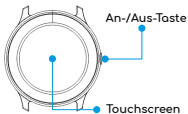


# Abyx fit Air

Benutzerhandbuch

## PRODUKTÜBERSICHT

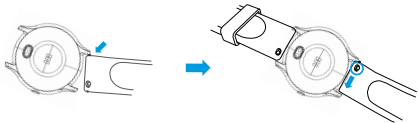
DE



## WIE MAN EIN- UND AUSSCHALTET

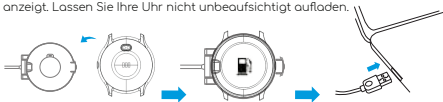
Halten Sie die AN/AUS-Taste an der Seite der Uhr gedrückt, um die Uhr ein- oder auszuschalten. Sie können es auch AUSSCHALTEN, indem Sie durch die Menüs scrollen, "Einstellungen" und dann "Ausschalten" auswählen. Die Uhr schaltet sich auch während des Ladevorgangs AN.

## WIE MAN DAS ARMBAND WECHSELT



## LADEN SIE IHREN ABYX FIT AUR AUF

Bitte verwenden Sie zum Aufladen Ihrer Uhr nur das mit Ihrer Abyx Fit Air mitgelieferte Ladegerät. Sie können jeden aktiven USB-Anschluss verwenden, um Ihr Ladegerät anzuschließen. Es wird empfohlen, die Uhr mindestens 30 Minuten aufzuladen, bevor Sie sie mit Ihrem Smartphone verbinden. Während des Ladevorgangs der Uhr zeigt das Display ein grünes Symbol und einen Fortschrittsbalken an, der den Ladezustand anzeigt. Lassen Sie Ihre Uhr nicht unbeaufsichtigt aufladen.



## TECHNISCHE DATEN

Akku: Polymer Lithium-Ionen 3,8V 180mAh 0,988Wh

Anzeige: AMOLED 1,2" Voller Touchscreen

Bluetooth Technologie: 5.0 BLE

Standby-Zeit: bis zu 10 Tage.

Anschlüsse: magnetisches Ladegerät

Frequenzbänder: 2400-2500MHz

Maximale Hochfrequenzleistung: +4dBm

Wasserdichtheit: IP68

Abmessungen: 44.5 x 9.8mm

Gewicht: 43g



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## LADEN SIE SIE ABYX FIT AIR APP HERUNTER

Laden Sie die ABYX FIT AIR App im App Store für iOS-Geräte und im Google Play Store für Android-Geräte herunter.



Scannen Sie den QR-Code, um unsere Website zu besuchen und laden Sie die App herunter.



ABYX FIT AIR



Kompatibilität  
iOS 9.0 oder höher,  
Android 7 oder höher.



## SCHNELLSTARTANLEITUNG

Öffnen Sie die App und richten Sie Ihr Profil ein.



Die App fordert Sie auf, den QR-Code von der Uhr zu scannen.



Wischen Sie auf Ihrem  
Uhrenbildschirm nach links und wählen Sie "Koppeln".



Scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.  
Ihre Uhr ist nun mit Ihrem Handy verbunden.



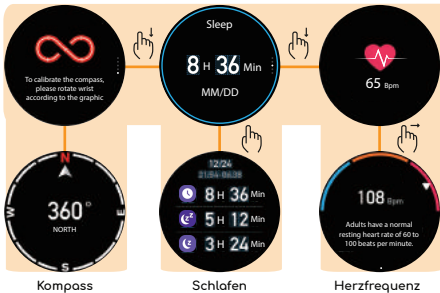
Wenn Sie den QR-Code nicht scannen können,  
drücken Sie auf "Manuelle Verbindung"  
und wählen Sie Ihre Uhr aus der Liste aus.

Wenn Sie Probleme haben, Ihre Uhr in der Geräteliste zu identifizieren, finden Sie die Mac-Adresse Ihrer Uhr direkt im Abschnitt "Über". Wenn Sie Probleme mit der Kopplung haben, besuchen Sie den Abyx Support auf [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) oder schauen Sie sich unsere Abyx-Supportvideos auf Youtube® an und suchen Sie nach 'Abyx Fit'.

## MENÜ NAVIGATION

Navigieren Sie, indem Sie nach oben, unten, links und rechts streichen. Tippen Sie auf einzelne Menüpunkte, um die gewünschten Funktionen auszuwählen. Drücken Sie die AN / AUS-Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren. Mit dem Schnellmenü können Sie schneller zu bestimmten Funktionen navigieren.

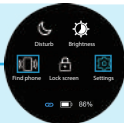
Schauen Sie sich den Menüplan auf dieser Seite sowie die nächsten beiden an.



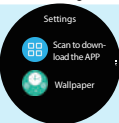
## Telefon finden



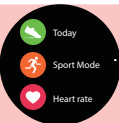
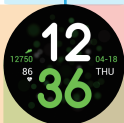
## Schnellmenü



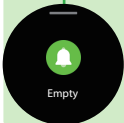
## Einstellungen 1



## Heute



## Menü 1



## Alarm



Nach oben  
wischen



Nach unten  
wischen



Seitentaste  
drücken

Nach links  
wischen



Nach rechts  
wischen



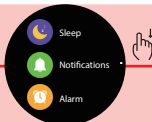
Tippen Sie  
auf den  
Bildschirm



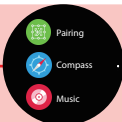
## Einstellungen 2



## Einstellungen 3



## Menü 2



## Menü 3



## Menü 4

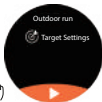
## SPORTMODUS



Sportmodus auswählen



Wählen Sie eine Übung aus



Einstellungen auswählen



Einstellungen auswählen



## SPORTMODI



### Einführung

Verwenden Sie die Sportmodi, um Ihre Trainingsdaten aufzuzeichnen (Herzfrequenz, Trainingszeit, Kalorienverbrauch, zurückgelegte Wegstrecke usw.). Sie können zwischen verschiedenen Sportarten und Übungen wie Gehen, Laufen, Radfahren, Schwimmen und freiem Training wählen. Die Uhr zeigt Ihren Fortschritt und Ihre Statistiken in Echtzeit an.

### Ziele

Nach der Auswahl einer Übung können Sie sich ihr Ziel setzen: Distanz, Zeit oder Kalorien. Sobald Sie Ihre gesetzten Ziele erreicht haben, stoppt die Übung und die Daten werden mit der ABYX FIT AIR-Anwendung synchronisiert.

Activity	Distance
Walking (blue)	0.10 km
Walking (green)	0.05 km
Walking (green)	0.00 km
Walking (orange)	0.00 km
Walking (red)	0.00 km



### Abyx Fit Air Anwendung:

Sie können Ihre bisherigen Trainingsdaten einsehen, indem Sie die Anwendung öffnen und auf die zweite Registerkarte gehen. Drücken Sie auf eine beliebige Aktivität, um detaillierte Trainingsdaten anzuzeigen.

## SMARTWATCH FUNKTIONEN



### Heute

Die Uhr zeichnet automatisch alle Ihre Schritte den ganzen Tag über auf. Sie können Ihre Schrittziele über die App einstellen und der runde Fortschrittsbalken zeigt an, wie viele Schritte Sie bis zu Ihrem Ziel gemacht haben. Es wird auch Ihre verbrannten Kalorien und die zurückgelegte Strecke zusammenfassen.



### Herzfrequenz

Tippen Sie auf das Herzfrequenz-Symbol, um Ihre Herzfrequenz aufzuzeichnen. Wischen Sie nach rechts, um weitere Informationen zu erhalten. Detaillierte Statistiken und ein Diagramm sind auf der Registerkarte Herzfrequenz der App verfügbar.



### Schlafen

Wenn Sie die Uhr während dem Schlaf tragen, zeichnet sie automatisch die Anzahl der Schlafstunden auf. Berühren Sie den Uhrenbildschirm, um detaillierte Informationen über Ihren Schlaf (Gesamt, Tiefe, Licht) anzuzeigen. Sie können auch Ihren Schlafverlauf in der App überprüfen.

## SMARTWATCH FUNKTIONEN



### Benachrichtigungen

Ihre Uhr zeigt Benachrichtigungen auf Ihrem Smartphone an, die von verschiedenen Anwendungen (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram) empfangen wurden. Bitte erlauben Sie der App, über Ihre Smartphone-Einstellungen und den Abschnitt "Benachrichtigungen" der App auf Ihre Benachrichtigungen zuzugreifen.



### Alarm

Sie können Alarmer von den Uhren, aber auch von der App aus erstellen. Ihre Uhr vibriert zur gewählten Zeit.

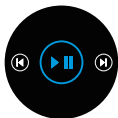
**Hinweis:** Wenn Sie einen Alarm aus der Uhr erstellen / löschen, wird er NICHT in der App angezeigt.



### Koppeln

Tippen Sie auf das Symbol "Koppeln" im Uhrenmenü, um den QR-Code anzuzeigen. Sie können diesen QR-Code aus dem Abschnitt "Neues Gerät hinzufügen" der App scannen, um die Uhr mit Ihrem Smartphone zu verbinden.

## SMARTWATCH FUNKTIONEN



### Musik

Sie können die von Ihrem Smartphone abgespielte Musik von Ihrer Uhr aus steuern.

**Hinweis:** Die ABYX FIT AIR-App muss geöffnet sein oder im Hintergrund laufen.



### Finden Sie Ihr Telefon

Sie können Ihr Smartphone von Ihrer Uhr aus klingeln lassen, um es zu finden. Sie können Ihre Uhr auch über die ABYX FIT AIR App vibrieren lassen, um sie zu lokalisieren.

**Hinweis:** Die ABYX FIT AIR-App muss geöffnet sein oder im Hintergrund laufen.



### Kompass

Bevor Sie den Kompass benutzen, kalibrieren Sie ihn bitte gemäß den Anweisungen auf dem Bildschirm.

## SMARTWATCH FUNKTIONEN



### Stoppuhr

Tippen Sie auf den unteren Teil des Bildschirms, um den Timer zu starten / zu stoppen. Wischen Sie einmal nach links, um die Stoppuhr auf Null zurückzusetzen. Wischen Sie zweimal, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

**Hinweis:** Die Stoppuhr kann NICHT im Hintergrund verwendet werden.



### Kamera Verschluss

Sie können Ihre Uhr als Fernbedienung verwenden, um Fotos auf Ihrem Smartphone aufzunehmen. Berühren Sie die Mitte des Bildschirms Ihrer Uhr, um ein Foto zu machen, wenn die App geöffnet ist.



### Zusätzliche Funktionen

**Hydratation:** Das Gerät vibriert, um Sie daran zu erinnern, zu trinken (Wiederholung in APP eingestellt).

**Inaktivität-Erinnerung:** Das Gerät vibriert, um Sie daran zu erinnern, zu gehen, wenn Sie nicht mindestens 150 Schritte pro Stunde gehen.

**Tagesziel:** Sie können Ihr Tagesziel der Schritte im Tab "Profil" der App festlegen.  
**Bildschirm Sperre:** Sie können den Bildschirm über das Schnellmenü sperren. Zum Entriegeln halten Sie die Seitentaste gedrückt.

## KOPPELN IHRES ABYX FIT AIR

Stellen Sie sicher, dass die Uhr vollständig aufgeladen ist und dass Sie die ABYX FIT AIR App heruntergeladen haben. Sie müssen die App verwenden, um Ihre Uhr zu koppeln, Sie können dies nicht direkt über die Bluetooth-Einstellungen Ihres Smartphones tun.

1. Vergewissern Sie sich, dass das Bluetooth Ihres Telefons eingeschaltet ist.
2. Öffnen Sie die ABYX FIT AIR App und öffnen Sie die dritte Registerkarte.
3. Wählen Sie "Neues Gerät hinzufügen".
4. Gehen Sie zum "Koppeln"- Bildschirm auf der Uhr und tippen Sie auf "Koppeln".
5. Scannen Sie den angezeigten QR-Code mit der App. (Wenn dies fehlschlägt, können Sie auch "Manuelles Koppeln" drücken und dann Ihre Uhr aus der Liste auswählen.)
6. Nach dem Koppeln synchronisiert die Uhr alle relevanten Aktivitätsdaten mit Ihrem Handy.

## WIE MAN DEN ABYX FIT AIR ENTKOPPELT

1. Öffnen Sie die ABYX FIT AIR App.
2. Gehen Sie zur dritten Registerkarte "Gerät".
3. Drücken Sie unten auf der Seite auf "Entkoppeln".
4. Gehen Sie zu den Bluetooth-Einstellungen Ihres Telefons und werfen/löschen Sie die Uhr.

## WIE WIRD DIE ABYX FIT AIR WIEDER VERBUNDEN?

Um Ihre Uhr wieder zu verbinden, stellen Sie sicher, dass Sie die Uhr in Ihren Bluetooth-Einstellungen Ihres Smartphones verworfen / gelöscht haben, und wiederholen Sie dann die Schritte im Abschnitt "Koppeln Ihres ABYX FIT AIR".

Auf Android-Geräten kann das System die App im Hintergrund stoppen, was zu einem Verbindungsabbruch zwischen der Uhr und Ihrem Smartphone führt. Bitte überprüfen Sie regelmäßig, ob die App im Hintergrund funktioniert.

## WIE MAN DEN STARTBILDSCHIRM ÄNDERT

Sie können das Zifferblatt ändern, indem Sie den Uhrenbildschirm vom "Startbildschirm" oder von den Einstellungen im Abschnitt "Hintergrundbild" auf der Uhr aus gedrückt halten.



## FEHLERBEHEBUNG

- 1. Kopplung:** Wenn Sie Probleme beim Koppeln Ihrer Uhr mit dem QR-Code oder dem "Manuellen koppeln" haben, setzen Sie die Uhr bitte zurück, indem Sie zu den "Einstellungen" auf der Uhr gehen und "Zurücksetzen" wählen. Gehen Sie zu den Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Handy, verwerfen Sie das Gerät und versuchen Sie den Kopplungsvorgang erneut.
- 2. Benachrichtigungen:** Damit die Uhr Benachrichtigungen anzeigen kann, geben Sie der App bitte die notwendigen Berechtigungen aus den Einstellungen Ihres Smartphones, aber auch aus dem Abschnitt "Benachrichtigungen" der App.
- 3. App läuft im Hintergrund:** Bitte stellen Sie sicher, dass die App im Hintergrund laufen darf, da sonst die Verbindung zwischen Ihrem Smartphone und der Uhr bei jeder Nutzung einer anderen App unterbrochen wird.

## Entsorgung und Recycling

Bitte beachten Sie, dass es in der Verantwortung des Verbrauchers liegt, die Smartwatch und die dazugehörigen Komponenten ordnungsgemäß zu entsorgen und zu recyceln. Entsorgen Sie die Smartwatch nicht über den üblichen Hausmüll, das Smartwatch-Gerät gilt als Elektronikschrott und sollte bei Ihrer örtlichen Sammelstelle für elektronische Geräte entsorgt werden. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre örtliche Behörde für die Entsorgung von Elektrogeräten oder an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

## EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Onyx Group Limited, dass die Funkgeräte vom Typ "Smartwatch" Abyx Fit Air der Richtlinie 2014/53/EU entsprechen. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Referenz: ABYX-FIT-AIR-BLK/ABYX-FIT-AIR-BLU/ABYX-FIT-AIR-RPD  
Batch: 190087008



ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners. Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif. Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent. Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken. Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.



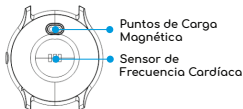
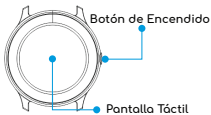


# Abyx fit Air

Manual de Usuario

## DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

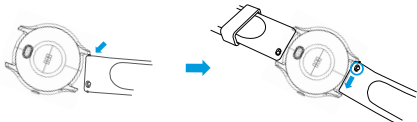
ES



## CÓMO ENCENDER/APAGAR

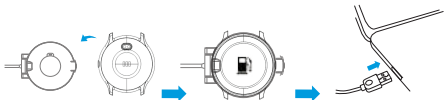
Mantén presionado el botón ENCENDIDO/APAGADO (ON/OFF) en el costado del reloj para encenderlo o apagarlo. También puedes desactivarlo desplazándote por los menús, seleccionar "Configuración" y luego "Apagar". El reloj también se ENCIENDE cuando se está cargando.

## CÓMO CAMBIAR LA PULSERA



## CARGA TU ABYX FIT AIR

Utiliza solo el cargador suministrado con su Abyx Fit Air para cargar su reloj. Puedes usar cualquier puerto USB con alimentación para conectar tu cargador. Se recomienda cargar el reloj al menos 30 minutos antes de conectarlo a tu teléfono inteligente. Cuando el reloj se está cargando, la pantalla muestra un icono verde y una barra de progreso que indica el nivel de carga. No dejes tu reloj cargándose desatendido.



## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Batería: polímero de iones de litio 3.8V 180mAh 0.988Wh

Pantalla: pantalla táctil completa de 1.2" AMOLED

Tecnología bluetooth: 5.0 BLE

Tiempo de espera: hasta 10 días.

Conectores: cargador magnético

Bandas de frecuencia: 2400-2500 MHz

Potencia máxima de radiofrecuencia: + 4dBm

Resistencia al agua: IP68

Dimensiones: 44.5 x 9.8 mm

Peso: 43g



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## DESCARGA LA APLICACIÓN ABYX FIT AIR

Descarga la aplicación ABYX FIT AIR en la tienda de aplicaciones para dispositivos iOS y en Google Play Store para dispositivos Android.



Escanea el código QR para visitar nuestro sitio web y descarga la aplicación.



ABYX FIT AIR



Compatibilidad con iOS 9.0 o superior, Android 7 o superior



## GUÍA DE INICIO RÁPIDO

Abre la aplicación y configura tu perfil.



La aplicación te pedirá que escanees el código QR del reloj.



En la pantalla del reloj, desliza hacia la izquierda y selecciona "Emparejamiento".



Escanea el código QR con tu teléfono.  
Tu reloj ahora está conectado a tu teléfono.



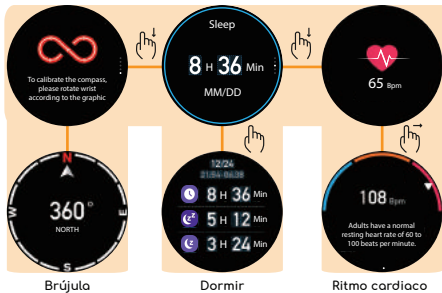
Si no puedes escanear el código QR,  
presiona "Conexión Manual" y selecciona tu reloj de la lista.

Si tienes problemas para identificar tu reloj en la lista de dispositivos, puedes encontrar la dirección Mac de tu reloj directamente en la sección "Acerca de". Si tienes problemas con el emparejamiento, visita el Soporte de Abyx en [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) o consulta nuestros videos de soporte de Abyx en Youtube® y busca "Abyx Fit".

## NAVEGANDO EN EL MENÚ

Navega deslizando hacia arriba, abajo, izquierda y derecha. Toca en elementos de menú individuales para elegir las funciones deseadas. Presiona el botón ENCENDIDO/APAGADO (ON/OFF) para volver al menú principal. Puedes usar el Menú rápido para navegar más rápido a ciertas funciones.

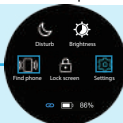
Consulta el plan de menú en esta página, así como los dos siguientes.



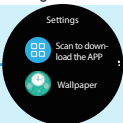
## Encontrar teléfono



## Menú Rápido



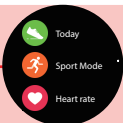
## Configuraciones 1



## Hoy



12750  
86  
12  
36  
04-18  
THU



## Menú 1



Moverse hacia arriba



Deslizarse hacia abajo



Presiona el botón lateral

Deslizarse a la izquierda



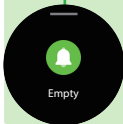
Deslizarse a la derecha



Tocar la pantalla



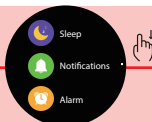
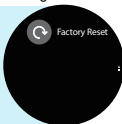
## Alarma



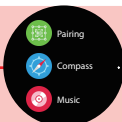
## Configuraciones 2



## Configuraciones 3



Menú 2



Menú 3



Menú 4

## MODO DEPORTE



Seleccionar  
Modo Deportivo



Elegir un Ejercicio



Seleccionar  
Configuración



Seleccionar  
Configuración



## MODOS DEPORTIVOS



### Introducción

Usa los modos de deporte para registrar tus datos de ejercicio (frecuencia cardíaca, tiempo de ejercicio, calorías quemadas, distancia recorrida, etc.) Puedes elegir entre diferentes deportes y ejercicios como caminar, correr, andar en bicicleta, nadar y hacer ejercicio gratis. El reloj mostrará tu progreso y estadísticas en tiempo real.

### Metas

Después de seleccionar un ejercicio, puedes establecer tu objetivo: distancia, tiempo o calorías. Una vez que hayas alcanzado tus objetivos establecidos, el ejercicio se detendrá y los datos se sincronizarán con la aplicación ABYX FIT AIR.



Activity	Duration
Walking (Outdoor)	0:10
Walking (Outdoor)	0:05
Walking (Outdoor)	0:05
Walking (Outdoor)	0:05
Walking (Outdoor)	0:05



### Aplicación Abyx Fit Air:

Puedes revisar tus datos de ejercicios anteriores abriendo la aplicación y yendo a la segunda pestaña. Presiona sobre cualquier actividad para ver datos detallados del ejercicio

## CARACTERÍSTICAS INTELIGENTES DEL RELOJ



### Hoy

El reloj registra automáticamente todos tus pasos durante el día. Puedes establecer tus objetivos de pasos a través de la aplicación y la barra de progreso de la ronda mostrará cuántos pasos has completado para alcanzar tu objetivo. También resumirá las calorías quemadas y la distancia recorrida.



### Ritmo Cardíaco

Toca el icono de frecuencia cardíaca para registrar tu frecuencia cardíaca. Desliza hacia la derecha para obtener más información. Las estadísticas detalladas y un gráfico están disponibles en la pestaña Frecuencia Cardíaca de la aplicación.



### Dormir

Si usas el reloj mientras duermes, registra automáticamente la cantidad de horas que duermes. Toca la pantalla del reloj para mostrar información detallada sobre la calidad de tu sueño (total, profundo, ligero). También puedes consultar tu historial de sueño desde la aplicación.

## CARACTERÍSTICAS INTELIGENTES DEL RELOJ



### Notifications

Tu reloj muestra notificaciones recibidas en tu teléfono inteligente desde diferentes aplicaciones (Facebook, Whatsapp, Messenger, Snapchat, Instagram). Permite que la aplicación acceda a tus notificaciones desde la configuración de tu teléfono inteligente y desde la sección "Notificaciones" de la aplicación.



### Alarma

Puedes crear alarmas desde los relojes, pero también desde la aplicación. Tu reloj vibrará a la hora elegida.

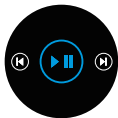
**Nota:** si creas/elimina una alarma del reloj, NO se mostrará en la aplicación.



### Emparejamiento

Toca el ícono "Emparejamiento" en el menú del reloj para ver el código QR. Puedes escanear este código QR desde la sección "Agregar nuevo dispositivo" de la aplicación para vincular el reloj con tu teléfono inteligente.

## CARACTERÍSTICAS INTELIGENTES DEL RELOJ



### Música

Puedes controlar la música que reproduce tu teléfono inteligente desde su reloj.

**Nota:** La aplicación ABYX FIT AIR debe estar abierta o ejecutándose en segundo plano.



### Encuentra tu Teléfono

Puedes llamar a tu teléfono inteligente desde tu reloj para localizarlo. También puedes hacer vibrar tu reloj desde la aplicación ABYX FIT AIR para localizarlo.

**Nota:** La aplicación ABYX FIT AIR debe estar abierta o ejecutándose en segundo plano.



### Brújula

Antes de usar la brújula, calíbrala según las instrucciones en pantalla.

## CARACTERÍSTICAS INTELIGENTES DEL RELOJ



### Cronógrafo

Toca en la parte inferior de la pantalla para iniciar/detener el temporizador. Desliza una vez hacia la izquierda para restablecer el cronómetro a cero. Desliza dos veces para volver al menú principal.

**Nota:** El cronómetro NO se puede usar en segundo plano.



### Obturador de la Cámara

Puedes usar tu reloj como control remoto para activar la toma de fotografías en tu teléfono inteligente. Toca el centro de la pantalla de tu reloj para tomar una foto cuando la aplicación esté abierta.



### Características adicionales

**Hidratación:** el dispositivo vibrará para recordarte que debes tomar (recurrencia configurada en la aplicación).

**Recordatorio de Inactividad:** el dispositivo vibrará para recordarte que camines si no caminas un mínimo de 150 pasos cada hora.

**Objetivo Diario:** puedes establecer tu objetivo diario de pasos en la pestaña "Perfil" de la aplicación. **Bloqueo de pantalla:** puedes bloquear la pantalla desde el menú rápido. Para desbloquear, mantén presionado el botón lateral.

## EMPAREJANDO TU ABYX FIT AIR

Asegúrate de que el reloj esté completamente cargado y que hayas descargado la aplicación ABYX FIT AIR. Debes usar la aplicación para emparejar tu reloj, no puedes hacerlo directamente a través de la configuración de Bluetooth de tu teléfono inteligente.

1. Asegúrate de que el bluetooth de tu teléfono esté encendido.
2. Abre la aplicación ABYX FIT AIR y abre la tercera pestaña.
3. Elige "Agregar un nuevo dispositivo".
4. Ve a la pantalla "Emparejamiento" en el reloj y toca "Emparejamiento".
5. Escanea el código QR que se muestra con la aplicación. (Si esto falla, también puedes presionar "Emparejamiento manual" y luego elegir tu reloj de la lista).
6. Una vez emparejado, el reloj sincronizará todos los datos de actividad relevantes con tu teléfono.

## CÓMO DESVINCULAR EL ABYX FIT AIR

1. Abre la aplicación ABYX FIT AIR.
2. Ve a la tercera pestaña "Dispositivo".
3. En la parte inferior de la página, presiona "Desvincular".
4. Ve a la configuración de Bluetooth de tu teléfono y olvida/elimina el reloj.

## CÓMO RECONECTAR EL ABYX FIT AIR

Para volver a conectar tu reloj, asegúrate de haberlo olvidado/eliminado en la configuración de Bluetooth de tu teléfono inteligente y luego repite los pasos en la sección "Emparejamiento de tu ABYX FIT AIR".

En los dispositivos Android, el sistema puede detener la ejecución de la aplicación en segundo plano, lo que provocará una pérdida de conexión entre el reloj y tu teléfono inteligente. Comprueba periódicamente que la aplicación funciona en segundo plano.

## CÓMO CAMBIAR LA PANTALLA DE INICIO

Puede cambiar la esfera del reloj manteniendo presionada la pantalla del reloj desde la "Pantalla de inicio" o desde la configuración en la sección "Fondo de pantalla" del reloj.



## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

- 1. Emparejamiento:** si tienes problemas para emparejar tu reloj usando el Código QR o "Emparejamiento manual", reinicia el reloj yendo a "Configuración" en el reloj y elige "Reiniciar". Ve a la configuración de bluetooth en tu teléfono, olvida el dispositivo e intenta el proceso de sincronización nuevamente.
- 2. Notificaciones:** para que el reloj muestre notificaciones, otorga los permisos necesarios a la aplicación desde la configuración de tu teléfono inteligente, pero también desde la sección "Notificaciones" de la aplicación.
- 3. La aplicación se ejecuta en segundo plano:** asegúrate de que la aplicación se puede ejecutar en segundo plano; de lo contrario, la conexión entre tu teléfono inteligente y el reloj se perderá cada vez que uses otra aplicación.

## Eliminación y Reciclaje

Ten en cuenta que es responsabilidad del consumidor es desechar y reciclar adecuadamente el reloj inteligente y los componentes que lo acompañan. No deseches el Reloj Inteligente con la basura doméstica común, la unidad del Reloj Inteligente se considera como desecho electrónico y debe desecharse en las instalaciones locales de recolección de equipos electrónicos. Para obtener más información, comunícate con la autoridad local de gestión de residuos de equipos electrónicos o con el minorista donde comprate el producto.

## Declaración de conformidad de la UE

Por la presente, Onyx Group Limited declara que el equipo de radio tipo "Reloj Inteligente" Abyx Fit Air cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Referencia: ABYX-FIT-AIR-BLK / ABYX-FIT-AIR-BLU / ABYX-FIT-AIR-RPD  
Lote: 190087008



ABYX™  
5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.  
Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.  
Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.  
Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.

Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.



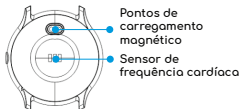
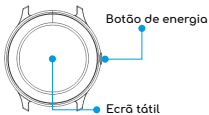


Abyx fit Air

Manual do utilizador

## APRESENTAÇÃO DO PRODUTO

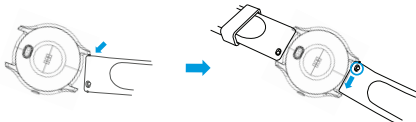
PT



## COMO LIGAR/DESLIGAR

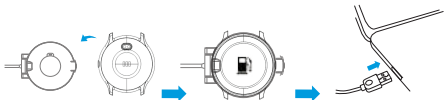
Mantenha pressionado o botão ON/OFF na lateral do relógio até ligar ou desligar o dispositivo. Também pode desligar o relógio selecionando "Definições" nos menus, e depois "Desligar". O relógio também liga quando está em carregamento.

## COMO MUDAR A CORREIA



## CARREGAR O ABYX FIT AIR

Utilize apenas o carregador fornecido com o Abyx Fit Air para carregar o relógio. Pode utilizar qualquer porta USB para ligar o carregador. Recomendamos que carregue o relógio pelo menos 30 minutos antes de o ligar ao smartphone. Quando o relógio está em carregamento, o ecrã exibe um ícone verde e uma barra de progresso indicando o nível do carregamento. Não deixe o relógio a carregar sem supervisão.



## ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Bateria: Polímeros de lítio 3,8 V 180 mAh 0,988 Wh

Ecrã: Ecrã tátil completo AMOLED 1,2"

Tecnologia Bluetooth: 5.0 BLE

Tempo de inatividade: até 10 dias.

Conectores: carregador magnético

Bandas de frequência: 2400-2500 MHz

Potência de radiofrequência máxima: +4 dBm

Resistência à água: IP68

Dimensões: 44,5 x 9,8 mm

Peso: 43 g



## TRANSFERIR A APLICAÇÃO ABYX FIT AIR

Transfira a aplicação ABIX FIT AIR na App Store para dispositivos iOS e na Google Play Store para dispositivos Android.



Faça a leitura do código QR para visitar o nosso website e transferir a aplicação.



ABYX FIT AIR



Compatibilidade com iOS 9.0 ou superior, Android 7 ou superior.



## GUIA DE INÍCIO RÁPIDO

Abra a aplicação e configure o seu perfil.



A aplicação irá solicitar a leitura do código QR a partir do relógio.



No ecrã do relógio, deslize para a esquerda e seleccione "Emparelhamento".



Faça a leitura do código QR utilizando o telefone. O relógio está agora ligado ao telefone.



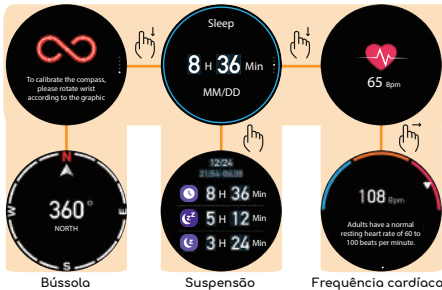
Se não conseguir fazer a leitura do código QR, pressione "Ligação manual" e seleccione o relógio a partir da lista.

Se não conseguir identificar o relógio na lista de dispositivo, pode encontrar o endereço Mac do relógio diretamente na secção "Sobre". Se não conseguir efetuar o emparelhamento, visite o Suporte Abyx em [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) ou assista aos nossos vídeos Abyx no Youtube® e pesquise "Abyx Fit".

## NAVEGAR NO MENU

Navegue deslizando para cima, baixo, esquerda e direita. Toque em itens de menu individuais para escolher as funções desejadas. Pressione o botão ON / OFF para regressar ao menu principal. Pode utilizar o Menu rápido para navegar mais rápido para certas funções.

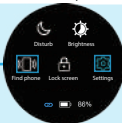
Verifique o plano do menu nesta página, assim como nas duas seguintes.



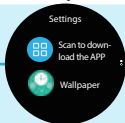
## Encontrar telefone



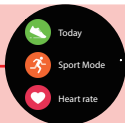
## Menu rápido




## Definições 1




## Hoje




## Menu 1

Deslize para a esquerda 

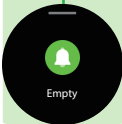
Deslize para a direita 

Toque no ecrã 

 Deslize para cima

 Deslize para baixo

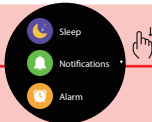
 Pressione o botão lateral



## Definições 2



## Definições 3



Menu 2



Menu 3



Menu 4

## MODO DESPORTIVO



Selecione o modo desportivo



Escolha um exercício



Selecione definições



Selecione definições



## MODOS DESPORTIVOS



### Introdução

Utilize os modos desportivos para gravar os dados do exercício (frequência cardíaca, tempo do exercício, calorias queimadas, distância percorrida, etc.) Pode escolher desportos e exercícios diferentes, como caminhar, correr, andar de bicicleta, nadar e exercícios livres. O relógio irá apresentar o seu progresso e estatísticas em tempo real.



### Objetivos

Depois de selecionar um exercício, pode definir o objetivo: distância, tempo ou calorias. Depois de atingir as metas definidas, o exercício será interrompido e os dados serão sincronizados com a aplicação ABYX FIT AIR.

Walking (blue person icon)	0:10 km
Walking (green person icon)	0:05 km
Running (green person running icon)	0:02 km
Running (orange person running icon)	0:02 km
Running (orange person running icon)	0:02 km



### Aplicação Abyx Fit Air:

Pode ver os dados do exercício anterior abrindo a aplicação e acedendo ao segundo separador. Pressione qualquer atividade para ver os dados detalhados do exercício.

## FUNCIONALIDADES DO SMART WATCH



### Hoje

O relógio grava automaticamente todos os seus passos ao longo do dia. Pode definir o número de passos que pretende dar através da aplicação e a barra de progresso redonda irá mostrar quantos passos deu e quanto falta para alcançar o seu objetivo. Também resumirá as calorias queimadas e a distância percorrida.



### Frequência cardíaca

Toque no ícone de frequência cardíaca para gravar a sua frequência cardíaca. Deslize para a direita para mais informações. Estão disponíveis estatísticas detalhadas e um gráfico no separador Frequência cardíaca da aplicação.



### Suspensão

Se usar o relógio enquanto dorme, o mesmo irá registar automaticamente o número de horas que dorme. Toque no relógio para apresentar informações detalhadas sobre o sono (total, profundo, leve). Também pode consultar o histórico de sono na aplicação.

## FUNCIONALIDADES DO SMART WATCH



### Notificações

O relógio apresenta notificações que recebe no smartphone de diferentes aplicações (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram). Autorize o acesso às notificações a partir das definições do smartphone e da secção "Notificações" da aplicação.



### Alarme

Pode criar alarmes a partir do relógio mas também a partir da aplicação. O relógio irá vibrar na hora definida.

**Nota:** se criar / eliminar um alarme do relógio, o mesmo NÃO será exibido na aplicação.



### Emparelhamento

Toque no ícone "Emparelhamento" no menu do relógio para ver o código QR. Pode fazer a leitura deste código QR a partir da secção "Adicionar dispositivo novo" da aplicação para emparelhar o relógio ao smartphone.

## FUNCIONALIDADES DO SMART WATCH



### Música

Pode controlar a música reproduzida pelo smartphone a partir do relógio.

**Nota:** Deve abrir a aplicação ABYX FIT AIR ou executá-la em segundo plano.



### Encontrar o telefone

Pode fazer com que o telefone toque através do relógio, para localizá-lo. Também pode fazer vibrar o relógio a partir da aplicação ABYX FIT AIR para localizá-lo.

**Nota:** Deve abrir a aplicação ABYX FIT AIR ou executá-la em segundo plano.



### Bússola

Antes de utilizar a bússola, proceda à sua calibração de acordo com as instruções apresentadas no ecrã.

## FUNCIONALIDADES DO SMART WATCH



### Cronómetro

Toque na parte inferior do ecrã para iniciar/interromper o temporizador. Deslize uma vez para a esquerda para repor o cronómetro. Deslize duas vezes para regressar ao menu principal.

**Nota:** O cronómetro NÃO pode ser usado em segundo plano.



### Obturador de câmara

Pode utilizar o relógio como controlo remoto para tirar fotografias com o smartphone. Com a aplicação aberta, toque no meio do ecrã do relógio para tirar uma fotografia.



### Funções adicionais

**Hidratação:** O dispositivo irá vibrar para lembrá-lo de que deverá beber água (recorrência definida na aplicação).

**Lembrete de inatividade:** O dispositivo irá vibrar para lembrá-lo de caminhar se não fizer, no mínimo, 150 passos por hora.

**Objetivo diário:** Pode definir o objetivo diário de passos no separador "Perfil".  
**Bloqueio de ecrã:** Pode bloquear o ecrã a partir do menu rápido. Para desbloquear, mantenha pressionado o botão lateral.

## EMPARELHAR O ABYX FIT AIR

Certifique-se de que o relógio está totalmente carregado e de que transferiu a aplicação ABYX FIT AIR. Deve utilizar a aplicação para emparelhar o relógio. Não pode fazê-lo diretamente através das definições de bluetooth do smartphone.

1. Certifique-se de que liga o bluetooth do telefone.
2. Abra a aplicação ABYX FIT AIR e aceda ao primeiro separador.
3. Escolha "Adicionar um dispositivo novo".
4. Aceda ao ecrã "Emparelhamento" no relógio e toque em "Emparelhamento".
5. Faça a leitura do código QR exibido usando a aplicação. (Se não funcionar pode também pressionar "Emparelhamento manual" e escolher o relógio a partir da lista.)
6. Depois de emparelhado, o relógio irá sincronizar todos dados de atividade relevantes com o seu telefone.

## COMO DESEMPARELHAR O ABYX FIT AIR

1. Abra a aplicação ABYX FIT AIR.
2. Aceda ao terceiro separador "Dispositivo".
3. Pressione "Desemparelhar" na parte inferior da página.
4. Aceda às definições de Bluetooth no telefone e esqueça/elimine o relógio.

## COMO LIGAR NOVAMENTE O ABYX FIT AIR

Para ligar novamente o relógio, não se esqueça de selecionar esquecer/eliminar o relógio nas definições de Bluetooth do smartphone e repita as etapas descritas na secção "Emparelhar o ABYX FIT AIR".

Em dispositivos Android, o sistema poderá interromper a aplicação de ser executada em segundo plano, o que irá resultar na perda de ligação entre o relógio e o smartphone. Verifique regularmente se a aplicação está a funcionar em segundo plano.

## COMO MUDAR O ECRÃ PRINCIPAL

Pode alterar o mostrador do relógio mantendo pressionado o ecrã no "Ecrã inicial" ou em definições na secção "Papel de parede".



Ecrã principal  
(predefinido)



Manter  
pressionado



Selecionar um ecrã



Tocar



Seleção

## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

- Emparelhamento:** Se não conseguir emparelhar o relógio utilizando o código QR ou "Emparelhamento manual", reponha o relógio acedendo a "Definições" no relógio e escolha "Repor". Aceda às definições de bluetooth do telefone, pressione Esquecer o dispositivo e tente emparelhar novamente.
- Notificações:** Para que o relógio exiba notificações, conceda as permissões necessárias à aplicação nas definições do smartphone, mas também na secção "Notificações" da aplicação.
- Aplicação executada em segundo plano:** Certifique-se de que a aplicação tem autorização para funcionar em segundo plano, caso contrário, irá perder a ligação entre o smartphone e o relógio sempre que utilizar outra aplicação

## Eliminação e reciclagem

É da responsabilidade do consumidor eliminar e reciclar adequadamente o Smart Watch e os componentes que o acompanham. Não elimine o Smart Watch com o lixo doméstico comum, a unidade do Smart Watch é considerada lixo eletrónico e deve ser descartada na instalação local de recolha de equipamentos eletrónicos. Para obter mais informações, entre em contacto com a autoridade local de gestão de resíduos de equipamentos eletrónicos ou com o revendedor onde comprou o produto.

## Declaração de Conformidade da União Europeia

O Onyx Group Limited declara por este meio que o tipo de equipamento de rádio "smartwatch" Abyx Fit Air está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da União Europeia está disponível no seguinte endereço da Internet: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Referência: ABYX-FIT-AIR-BLK/ABYX-FIT-AIR-BLU/ABYX-FIT-AIR-RPD

Lote: 190087008

ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.  
Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.  
Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.  
Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.  
De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.  
Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.  
Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.  
Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.

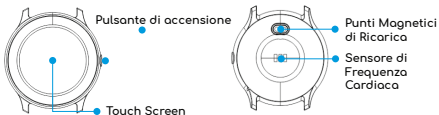




# Abyx fit Air

Manuale

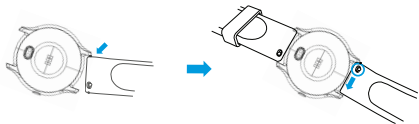
## PANORAMICA DEL PRODOTTO



## COME ACCENDERE/SPEGNERE

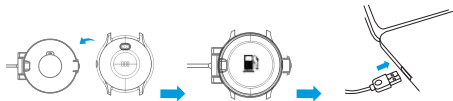
Tieni premuto il pulsante ON/OFF fino a quando l'orologio non si accende o si spegne. Puoi anche spegnerlo scorrendo il menu verso il basso e selezionando "Impostazioni", quindi "Spegnimento". L'orologio si accenderà automaticamente anche durante la ricarica.

## COME CAMBIARE IL CINTURINO



## RICARICA IL TUO ABYX FIT AIR

Per ricaricare l'orologio, utilizza esclusivamente il caricabatterie fornito con Abyx Fit Air. È possibile collegare il caricabatterie a qualunque porta alimentata USB. Si consiglia di ricaricare l'orologio almeno 30 minuti prima di collegarlo allo smartphone. Quando l'orologio è in ricarica, lo schermo mostrerà un'icona con una batteria verde che indica lo stato di ricarica. Non lasciare l'orologio incustodito durante la ricarica.



## SPECIFICHE TECNICHE

Batteria: Polimeri Li-ion 3.8V 180mAh 0,988Wh  
Display: AMOLED 1,2" touch screen completo  
Tecnologia bluetooth: 5.0 BLE  
Tempo di standby: fino a 10 giorni.  
Connettori: caricatore magnetico  
Bande di frequenza: 2400-2500 MHz  
Potenza massima in radiofrequenza: +4dBm  
Resistenza all'acqua: IP68  
Dimensioni: 44.5 x 9.8mm  
Peso: 43g



[www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com)

## SCARICA L'APP ABYX FIT AIR

Scarica l'app ABYX FIT AIR dall'App Store per i telefoni iOS o dal Google Play Store per i telefoni Android.



Scansiona il codice QR per accedere al sito web di Abyx e ricevere i collegamenti alle app.

ABYX FIT AIR

Compatibile con  
iOS 9.0 e versioni successive,  
Android 7 e versioni successive



## GUIDA DI AVVIO RAPIDO

Apri l'app e configura il tuo profilo.



L'app ti chiederà di scansionare il codice QR dall'orologio.



Sullo schermo dell'orologio, scorri verso sinistra e seleziona "Accoppiamento".



Scansiona il codice QR utilizzando il tuo telefono. L'orologio adesso è collegato al tuo telefono.



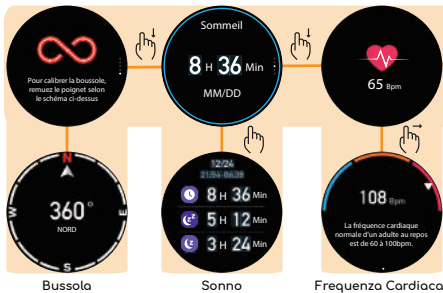
Se non è possibile eseguire la scansione del codice QR, premi su "Connessione manuale" e seleziona il tuo orologio dall'elenco.

Se riscontri problemi nell'identificazione del tuo orologio dall'elenco dei dispositivi, puoi trovare l'indirizzo Mac dell'orologio direttamente dalla sezione "Informazioni". In caso di problemi con l'accoppiamento, visita il Supporto Abyx su [www.abyx-fit.com](http://www.abyx-fit.com) o dai un'occhiata ai nostri video di supporto Abyx su Youtube® e cerca "Abyx Fit".

## NAVIGARE NEL MENU

Naviga scorrendo verso l'alto, il basso, a sinistra e a destra. Tocca le voci di menu individuali per scegliere le funzioni che desideri. Premi il pulsante ON/OFF per tornare al menu principale. È possibile utilizzare il Menu Rapido per navigare più rapidamente verso determinate funzioni.

Dai un'occhiata alla panoramica dei menu sia su questa pagina che nelle due che seguono.



## Trova telefono



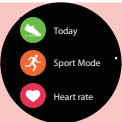
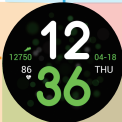
## Menu rapido



## Impostazioni 1



## Oggi



## Menu 1



Scorri verso l'alto

Scorri verso il basso

Premi il pulsante laterale

Scorri verso sinistra

Scorri verso destra

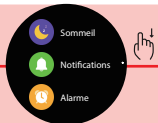
Tocca lo schermo

## Sveglia

## Impostazioni 2



## Impostazioni 3



Menu 2



Menu 3



Menu 4

## MODALITÀ SPORT



Seleziona la Modalità Sport



Scegli un Esercizio



Obiettivi



Seleziona Impostazioni



## MODALITÀ SPORT



### Introduzione

Utilizza le modalità sport per registrare i dati sul tuo allenamento (frequenza cardiaca, tempo di allenamento, calorie consumate, distanza percorsa, ecc.) Puoi scegliere tra diversi sport ed esercizi come camminata, corsa, ciclismo, nuoto ed esercizio libero. L'orologio mostrerà i tuoi progressi e le statistiche in tempo reale.



### Obiettivi

Dopo aver selezionato un esercizio sarà possibile impostare il tuo obiettivo: distanza, tempo o calorie. Una volta raggiunti gli obiettivi prefissati, l'esercizio si interromperà e i dati verranno sincronizzati con l'applicazione ABYX FIT AIR.



### Applicazione Abyx Fit Air:

È possibile rivedere i dati sugli allenamenti precedenti aprendo l'applicazione e andando alla seconda scheda. Premi su qualunque attività per visualizzare i dati dettagliati sull'allenamento.

## FUNZIONI DELLO SMART WATCH



### Oggi

L'orologio registra automaticamente tutti i tuoi passi durante il corso della giornata. Puoi impostare i tuoi obiettivi di camminata tramite l'app, e la barra di avanzamento rotonda ti mostrerà quanti passi mancano per arrivare al tuo obiettivo. Riassumerà anche le calorie bruciate e la distanza percorsa.



### Frequenza Cardiaca

Tocca l'icona della frequenza cardiaca per registrare la tua frequenza cardiaca. Scorri verso destra per avere maggiori informazioni. Le statistiche dettagliate e un grafico sono disponibili nella scheda Frequenza Cardiaca dell'app.



### Sonno

Se indossi l'orologio mentre dormi, verrà registrato automaticamente il numero di ore relative al tuo sonno. Tocca lo schermo dell'orologio per visualizzare le informazioni dettagliate sul sonno (totale, profondo, leggero). Puoi anche controllare la cronologia del sonno tramite l'app.

## FUNZIONI



### Notifiche

Il tuo orologio è in grado di visualizzare le notifiche ricevute sullo smartphone da diverse app (Facebook, Whats App, Messenger, Snapchat, Instagram). Consenti all'app di accedere alle tue notifiche tramite le impostazioni dello smartphone e dalla sezione "Notifiche" dell'app.



### Sveglia

È possibile creare delle sveglie sia dall'orologio che tramite l'app. L'orologio vibrerà all'ora scelta.

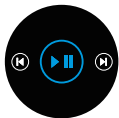
**Nota:** se si crea / elimina una sveglia dall'orologio ciò NON verrà visualizzato nell'app.



### Accoppiamento

Tocca l'icona "Accoppiamento" nel menu dell'orologio per visualizzare il codice QR. Puoi scansionare questo codice QR dalla sezione "Aggiungi nuovo dispositivo" dell'app per associare l'orologio allo smartphone.

## FUNZIONI



### Musica

È possibile controllare la musica riprodotta dallo smartphone tramite l'orologio.

**Nota:** L'app ABYX FIT AIR deve essere aperta o in esecuzione in background.



### Trova il tuo Telefono

Puoi far squillare il tuo smartphone tramite l'orologio in modo da individuarlo. Puoi anche far vibrare l'orologio dall'app ABYX FIT AIR per localizzarlo.

**Nota:** L'app ABYX FIT AIR deve essere aperta o in esecuzione in background.



### Bussola:

Prima di utilizzare la bussola, è necessario calibrarla secondo le istruzioni visualizzate sullo schermo.

## FUNZIONI



### Cronometro

Tocca la parte inferiore dello schermo per avviare/fermare il timer. Scorri una volta a sinistra per azzerare il cronometro. Scorri due volte per tornare al menu principale.

**Nota:** Il cronometro NON può essere utilizzato in background.



### Telecomando Fotocamera

È possibile utilizzare l'orologio come telecomando per attivare lo scatto delle foto sullo smartphone. Tocca il centro dello schermo dell'orologio per scattare una foto quando l'app è aperta.



### Funzioni supplementari

**Idratazione:** Il dispositivo vibrerà per ricordarti di bere (ricorrenza impostata tramite l'APP).

**Promemoria di inattività:** il dispositivo vibrerà per ricordarti di camminare se non esegui almeno 150 passi ogni ora.

**Obiettivo giornaliero:** Puoi impostare l'obiettivo giornaliero dei passi tramite la scheda "Profilo" dell'app. **Blocco schermo:** Puoi bloccare lo schermo dal menu rapido. Per sbloccare, tieni premuto il pulsante laterale.

## ACCOPPIARE IL TUO ABYX FIT AIR

Assicurati che l'orologio sia completamente carico e di aver scaricato l'app ABYX FIT AIR. Devi utilizzare l'app per associare l'orologio. Non è possibile farlo direttamente tramite le impostazioni Bluetooth dello smartphone.

1. Assicurati che il bluetooth del tuo telefono sia attivo.
2. Apri l'app ABYX FIT AIR e vai alla terza scheda.
3. Scegli "Aggiungi un nuovo dispositivo".
4. Vai alla schermata "Accoppiamento" sull'orologio e tocca "Accoppiamento".
5. Scansiona il codice QR visualizzato attraverso l'app. (Nel caso in cui non fosse possibile, puoi anche premere "Abbinamento manuale" e selezionare l'orologio dall'elenco.)
6. Una volta abbinato l'orologio verranno sincronizzati sul telefono tutti i dati relativi alle attività.

## COME DISACCOPIARE ABYX FIT AIR

1. Apri l'app ABYX FIT AIR.
2. Vai alla terza scheda "Dispositivo".
3. Nella parte inferiore della pagina premi "Annulla abbinamento".
4. Vai alle impostazioni Bluetooth sul telefono e seleziona dimentica/rimuovi l'orologio.

## COME RICONNETTERE L'ABYX FIT AIR

Per riconnettere l'orologio, assicurarsi di aver dimenticato/rimosso l'orologio dalle impostazioni Bluetooth del telefono, quindi ripetere i passaggi descritti nella sezione "Accoppiare il tuo ABYX FIT AIR"

Sui dispositivi Android, il sistema potrebbe interrompere l'esecuzione dell'app in background, causando una perdita di connessione tra l'orologio e lo smartphone. Controlla regolarmente che l'app sia in esecuzione in background.

## COME MODIFICARE LA SCHERMATA HOME

È possibile modificare il quadrante tenendo premuto lo schermo dell'orologio dalla "Schermata Home" o dalle impostazioni nella sezione "Sfondo" dell'orologio.



## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

- 1. Accoppiamento:** Se hai problemi ad accoppiare l'orologio utilizzando il codice QR o tramite "Abbinamento Manuale", esegui il reset dell'orologio andando su "Impostazioni" dell'orologio e scegli "Ripristina". Vai alle impostazioni bluetooth sul telefono, dimentica il dispositivo e riprova il processo di associazione.
- 2. Notifiche:** Per fare in modo che l'orologio visualizzi le notifiche, ricordati di fornire le autorizzazioni necessarie all'app dalle impostazioni del tuo smartphone ma anche dalla sezione "Notifiche" dell'app.
- 3. App in esecuzione in background:** Assicurati che l'app abbia il permesso di funzionare in background, altrimenti la connessione tra lo smartphone e l'orologio andrà persa ogni volta che si utilizza un'altra app

## Smaltimento e Riciclaggio

Si prega di notare che è responsabilità del consumatore smaltire e riciclare correttamente lo Smart Watch e i relativi componenti. Non smaltire lo Smart Watch come un normale rifiuto domestico, l'unità Smart Watch è da considerarsi un rifiuto elettronico e deve essere smaltita presso un centro di raccolta delle apparecchiature elettroniche locale. Per ulteriori informazioni, contatta l'autorità locale di gestione dei rifiuti delle apparecchiature elettroniche o il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto.

## Dichiarazione di conformità UE

Con la presente, Onyx Group Limited dichiara che il tipo di apparecchiatura radio "smartwatch" Abyx Fit Air è conforme alla Direttiva 2014/53/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.abyx-fit.com/certifications](http://www.abyx-fit.com/certifications).

Riferimento: ABYX-FIT-AIR-BLK/ABYX-FIT-AIR-BLU/ABYX-FIT-AIR-RPD  
Lotto: 190087008



ABYX™

5/F Heng Shan CTR, 145 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong



All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners.

Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif.

Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent.

Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken.

Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.